

UNOFFICIAL COPY



Doc#: 0629018011 Fee: \$32.50
Eugene "Gene" Moore
Cook County Recorder of Deeds
Date: 10/17/2006 10:43 AM Pg: 1 of 5

Property of Cook County Clerk's Office

Marriage Certificate
issued from Greece

Mail to: John Kampas
909 W Washington Blvd.
Unit 515
Chicago, IL 60607

UNOFFICIAL COPY

TRANSLATION

Marriage Registration Act

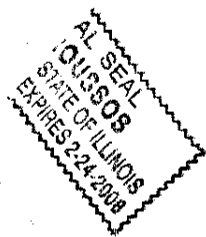
In Pallini, today, on September twenty one (21) at 12 o' clock, at the Registration Office, located in Eleftherias Square street, before me, the Registrar of Pallinis, Municipality of Pallinis, Attikis, Mosha, appeared ^{John Kambas} ~~Ioannis Kambas~~, son of Constantinos and Spyridoula, an employee, an Orthodox Christian, American citizen, born in Chicago, Illinois USA in 1978, who bringing with him the No 8/19/06 declaration of the priest Ieronymos Shizas, priest of the Holy Church of "Assumption of Virgin Mary" declared that on August 19th 2006, Saturday, he was united in marriage matrimony, for the first (1st) time, with an Orthodox Christian ceremonial type, with ^{Athena} ~~Athina~~ ^{Toliopoulos} ~~Toliopoulou~~, daughter of George and Panagiota, who was born in Illinois USA, in 1979, an Orthodox Christian, an employee, a Greek citizen, resident of Chicago. The marriage ceremony was performed by the Priest of Assumption of Mary Virgin, Ieromyrnos, in Pallini Attikis.

This was issued and after it was read and certified, it was signed by the Registrar and it was declared by, according to No. 31573/9.15.06 Power of Attorney of the Greek Consulate, in Chicago, Chrysoula Raftopoulou, holder of the ID No. X031528.

Signature of Ch. Paftopoulou

Signature of the Registrar

UNOFFICIAL COPY



Moshoula Avgoustaki

MARGIN

Act No. 117/N/06

Spouses' Name: ^{John Kampas} ~~Ioannis~~ Kampas and

~~Athina Toliopoulou~~ ^{Athina Toliopoulos}

Prot. No. 452

True and correct photostatic copy

from the original

The Registrar-Moshoula Avgoustaki

Signature and Seal of the Greek Consulate

Then, the newly married couple were asked what the last name of their future children will be and they answer:

~~KAMBOS~~ KAMPAS

Signature of the couple

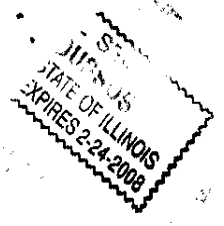
Signature of the groom

Signature of the bride

This is a true and correct

translation from Greek to English

UNOFFICIAL COPY



of the above document.

October 8, 2006

The Translator

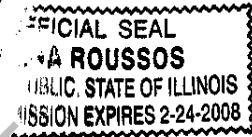
The translator

Knutz

I legalize the signature of
the translator, who signed
before me, today.

October 8, 2006

Olga Knutz



Property of Cook County Clerk's Office

UNOFFICIAL COPY

ΛΗΞΙΑΡΧΙΚΗ ΠΡΑΞΗ ΓΑΜΟΥ

ΠΕΡΙΘΩΡΙΟ

173


Στις 21 σήμερα στις 21
 του μήνα Δεκεμβρίου του δύο χιλιάδες εξ (2006)
 έτους ημέρα Πέμπτη και ώρα 19:00 στο Ληξιαρ-
 χικό Κατάστημα που βρίσκεται στην οδό Πατριάρχου αριθμός

Αριθ. πράξεως 117/Ν/06

ενώπιον του Πατριάρχου Ληξιαρχου της πόλης
 του Δήμου ή της Κοινότητας Πατριάρχης
 της Επαρχίας Πατριάρχης του Νομού

Όνοματεπώνυμο συζύγων
Καμινός
Ιωάννης
Τοζιοπούλου
Αθηνά

επάγγελμα Αμερικανός και θρήσκευμα Ορθόδοξος υπηκοότη-
 τα Αμερικανική τόπος γέννησης Καλιφόρνια ΗΠΑ έτος γέν-
 νησης χίλια εννιακόσια εβδομήδεκα (1978) και κάτοικος Σιγκαγώ
Αμερικής οδός 19/8/06 αριθμός 482

Αρ. Πρωτ. 482
 Ακρίβες φωτοαντίγραφο
Πατριάρχης

 Μασχούλα Αυγουστακή
 ΑΕΤ/Α'

γραμμένος εις το δημοτολόγιο του Δήμου ή της Κοινότητας Πατριάρχης
 του Νομού Πατριάρχης με αριθμό οικογενειακής
 μερίδας 19/8/06 γιος του Κωνσταντίνου
 και της Στηρίδας

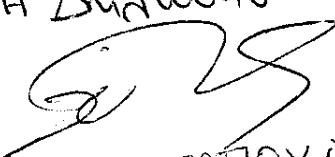
προσκόμισε την με αριθμό 19/8/06 από Ιερά
Σάββα της Ενορίας του Ιερού Ναού Πατριάρχης

Ζητήθηκε από τους μελλόνυμφους
 ο προσδιορισμός του επώνυμου
 των παιδιών και αυτοί δήλωσαν
 στον λειτουργό σαν επώνυμο
 το Καμινός

και εδήλωσε ότι στη Πατριάρχη στις 19
 του μήνα Δεκεμβρίου του δύο χιλιάδες εξ (2006)
 έτους, ημέρα Σάββατο

και ώρα 7 μ.μ. συνήλθε σε Α.Ο. γάμο κατά τους τύπους του
Χρ. Ορθόδοξου δόγματος μετά της σε Α.Ο.
 γάμο συνερχόμενης Τοζιοπούλου τόπος γέννησης
Καλιφόρνια ΗΠΑ έτος χίλια εννιακόσια εβδομήδεκα
 (1978) θρήσκευμα Ορθόδοξος επάγγελμα Ομογενής

υπηκοότητα Ελληνική κατοίκου Σιγκαγώ οδός 19/8/06
Αμερικής αριθμός 482 γραμμένη στο δημοτολόγιο του
 Δήμου ή της Κοινότητας Πατριάρχης του Νομού Πατριάρχης

Οι δηλώσαντες - Υπογ.
 Α/Α
Η Διαμάραβα

 Χ. ΡΑΥΤΟΠΟΥΛΟΥ

με αριθμό οικογενειακής μερίδας 19/8/06 κόρη του Παναγιώτα
 και της Κωνσταντίνου που τελέσθηκε το μυστήριο από τον
 Ιερέα Ιεράρχη της Ενορίας του Ιερού Ναού
Κοιμήσεως της Θεοτότου στη Πατριάρχη

Για το λόγο αυτό συντάχθηκε η παρούσα Ληξιαρχική Πράξη, αφού διαβάστηκε και
 βεβαιώθηκε υπογράφεται από τον δηλώντα και τη Ληξίαρχο Δημήτριο
από Ραυτοπούλου χρεωκάρα νότοχο του λ.π.
Ε031598, βάσει του 31573/15-9-06 είδικα
 αρχής σταθείς έν. Προβλεπεί άρθρος στο Σιγκαγώ
ΑΘΗΝΑ
ΛΗΞΙΑΡΧΟΣ

ΙΟΥ
ΙΟΥ
ΓΑΝ
ΜΟ